



**USAID** | **EGYPT**  
FROM THE AMERICAN PEOPLE

## مشروع لايف البحر الأحمر دليل تصميم وتشغيل النزل السياحي البيئي



August ٢٠٠٨

This publication was produced for review by United State Agency for International Development.  
It was prepared by Chemonics International.

مشروع لايف البحر الأحمر  
دليل تصميم وتشغيل النزل السياحي البيئي

|                           |    |       |
|---------------------------|----|-------|
| 10.....                   |    |       |
| 10 .....                  |    |       |
| 10 ..... (            )   |    |       |
| 11 .....                  |    |       |
| 11 .....                  |    |       |
| 12 .....                  |    |       |
| 15 .....                  | :  |       |
| 15 .....                  |    | .1    |
| 15 .....                  |    | 1-1   |
| 16 .....                  |    | 2-1   |
| 16 .....                  |    | 3-1   |
| 16 .....                  |    | 4-1   |
| 16.....                   |    | 1-4-1 |
| 16.....                   |    | 2-4-1 |
| 17 .....(            )    |    | 5-1   |
| 17 .....(            )    |    | 6-1   |
| 17 ..... (            )   |    | 7-1   |
| 17 .....                  | /  | 8-1   |
| 18.....                   |    | 1-8-1 |
| 18.....                   |    | 2-8-1 |
| 18.....                   |    | 3-8-1 |
| 19.....                   |    | 4-8-1 |
| 19 .....                  |    | 9-1   |
| 19 .....                  |    | 10-1  |
| 20 .....                  |    | 11-1  |
| 20 .....                  |    | 12-1  |
|                           | 21 | 13-1  |
|                           | 21 | 14-1  |
| 21 .....                  |    | 15-1  |
| 23 .....                  | :  |       |
| 23 ..... + (            ) |    | .1    |
| 23 ..... +                |    | 1-1   |
| 23 ..... + (            ) |    | 2-1   |

|          |       |      |
|----------|-------|------|
| 24 ..... | +     | 3-1  |
| 24 ..... |       | 4-1  |
| 24 ..... | + /   | 5-1  |
| 24 ..... | / /   | 6-1  |
| 25 ..... | /     | 7-1  |
| 25 ..... | +     | .2   |
| 25 ..... |       | 1-2  |
| 25 ..... | +     | 2-2  |
| 26 ..... |       | 3-2  |
| 27 ..... |       | 4-2  |
| 28 ..... |       | 5-2  |
| 28 ..... |       | 6-2  |
| 28 ..... |       | 7-2  |
| 28 ..... |       | 8-2  |
| 29 ..... |       |      |
| 29 ..... |       | 9-2  |
| 29 ..... | +     | .3   |
| 29 ..... |       | 1-3  |
| 30 ..... |       | 2-3  |
| 30 ..... | :     | 3-3  |
| 38 ..... | :     |      |
| 38 ..... |       | .1   |
| 38 ..... |       | 1-1  |
| 38 ..... | :     |      |
| 39 ..... |       | 2-1  |
| 40 ..... |       | 3-1  |
| 41 ..... |       | 4-1  |
| 41 ..... | +     | 5-1  |
| 42 ..... |       | 6-1  |
| 42 ..... | / /   | 7-1  |
| 42 ..... | + ( ) | 8-1  |
| 42 ..... |       |      |
| 43 ..... |       | 9-1  |
| 43 ..... |       | 10-1 |
| 43 ..... | + ( ) | 11-1 |

|               |      |
|---------------|------|
| 43 .....      | 12-1 |
| 43 .....      | 13-1 |
| 44 .....      | 14-1 |
| 44 .....      | 15-1 |
| 44 .....      | .2   |
| 44 .....      | 1-2  |
| 45 .....      | 2-2  |
| 45 .....      | 3-2  |
| 45 ..... +    | 4-2  |
| 46 .....      | 5-2  |
| 46 .....      | 6-2  |
| 46 .....      | 7-2  |
| 46.....       | 8-2  |
| 47 .....      | 9-2  |
| 47 .....      | 10-2 |
| 47 .....(LEED | 11-2 |
| 47 .....:     | 12-2 |
| 47 .....      | .3   |
| 47 ..... ( )  | 1-3  |
| 48 .....      | 2-3  |
| 48 .....      | 3-3  |
| ..... ( ) :   | 4-3  |
| 48.....       |      |
| 48 ..... +    | 5-3  |
| 48 .....:( )  | 6-3  |
| 49 .....      | 7-3  |
| 51 ..... +    | .4   |
| 51 .....      | 1-4  |
| 51 .....      | 2-4  |
| 51 .....      | 3-4  |
| 52 .....      | 4-4  |
| 52 ..... +    | 5-4  |
| 52 .....      | 6-4  |
| 54 .....      | .5   |
| 54 .....      | 1-5  |

|          |               |    |      |
|----------|---------------|----|------|
| 54 ..... | Photo voltaic |    | 2-5  |
| 55 ..... | (             | )  | 3-5  |
| 55 ..... |               | /  | 4-5  |
| 55 ..... |               |    | 5-5  |
| 56 ..... |               | /  | 6-5  |
| 56 ..... |               |    | 7-5  |
| 56 ..... | (             | )  | 8-5  |
| 56 ..... |               |    | 9-5  |
| 56 ..... |               |    | 10-5 |
| 57 ..... |               | /  | 11-5 |
| 57 ..... |               | +  | 12-5 |
| 57 ..... |               |    | 13-5 |
| 58 ..... |               |    | 14-5 |
| 59 ..... |               | +  | .6   |
| 59 ..... |               |    | 1-6  |
| 59 ..... |               | +  | 2-6  |
| 59 ..... |               |    | 3-6  |
| 60 ..... |               | /  | 4-6  |
| 60 ..... |               | +  | 5-6  |
|          | (             | )  | 6-6  |
| 60 ..... |               |    |      |
| 60 ..... |               |    | 7-6  |
| 60 ..... |               |    | .7   |
| 60 ..... |               |    | 1-7  |
| 61 ..... |               |    | 2-7  |
| 61 ..... | :             | /  | 3-7  |
| 61 ..... | +             | +  | 4-7  |
| 63 ..... |               | +  | 5-7  |
| 65 ..... |               | /  | 6-7  |
|          | +             | /  | 7-7  |
|          |               | 65 |      |
| 65 ..... | :             |    | 8-7  |
| 66 ..... |               |    | 9-7  |
| 66 ..... |               |    | 10-7 |
| 66 ..... |               |    | .8   |

|          |   |      |
|----------|---|------|
|          |   | 1-8  |
| 66 ..... | :   |      |
| 66 ..... |   | 2-8  |
| 67 ..... | + Use proximity-style (back shelf) exhaust hood | 3-8  |
| 67 ..... |   | 4-8  |
| 67 ..... |   | 5-8  |
| 67 ..... |   | 6-8  |
| 67 ..... | :   | 7-8  |
| 67 ..... |   | 8-8  |
| 68 ..... |   | .9   |
| 68 ..... |   | 1-9  |
| 68 ..... |   | 2-9  |
| 68 ..... |   | 3-9  |
| 68 ..... |   | 4-9  |
| 69 ..... |   | 5-9  |
| 69 ..... |   | 6-9  |
| 69 ..... |   | 7-9  |
| 70 ..... |   | 8-9  |
| 70 ..... |   | .10  |
| 70 ..... |   | 1-10 |
| 70 ..... |   | 2-10 |
| 70 ..... | /   | .11  |
| 70 ..... | +   | 1-11 |
| 71 ..... |   | 2-11 |
| 71 ..... |   | 3-11 |
| 71 ..... |   | 4-11 |
| 71 ..... |   | 5-11 |
| 71 ..... |   | 6-11 |
| 71 ..... |   | 7-11 |
| 71 ..... | +   | .12  |
| 71 ..... | Styrofoam +                                     | 1-12 |
| 72 ..... |   | 2-12 |
| 72 ..... |   | 3-12 |
| 72 ..... |   | 4-12 |
| 72 ..... |   | 5-12 |

|                                     |                |      |
|-------------------------------------|----------------|------|
|                                     | 73             | 6-12 |
| 73 .....                            |                | .13  |
| 73 .....                            |                | 1-13 |
| 73 .....                            |                | 2-13 |
| 73 .(            )            +     |                | 3-13 |
| 74 .....                            |                | 4-13 |
| 74 .....                            | +              | 5-13 |
| 75 .....(            +            ) |                | 6-13 |
| 75 .....                            |                | 7-13 |
| 76 .....                            | +              | .14  |
| 76 .....                            | +              | 1-14 |
| 76 .....                            |                | 2-14 |
| 76 .....                            |                | 3-14 |
| 77 .....                            |                | 4-14 |
| 77 .....                            |                | 5-14 |
| 77 .....:            +              |                | 6-14 |
| 77 .....                            | :              | .15  |
| 77 .....                            |                | 1-15 |
| 78 .....                            |                | 2-15 |
| 78 .....                            | +              | 3-15 |
| 78 .....:            (            ) |                | 4-15 |
| 78 .....                            |                | 5-15 |
| 79 .....                            | +              | 6-15 |
| 79 .....                            |                | 7-15 |
| 79 .....                            |                | 8-15 |
| 80 .....                            | +            + | .16  |
| 80 .....                            |                | 1-16 |
| 80 .....                            |                | 2-16 |
| 80 .....                            |                | 3-16 |
| 80 .....                            |                | 4-16 |
| 81 .....                            | +              | 5-16 |
| 81 .....:            /              |                | 6-16 |
| 81 .....                            |                | 7-16 |
| 82 .....                            | +              | .17  |

|                                |       |
|--------------------------------|-------|
| 82 .....                       | 1-17  |
| 82 .....                       | 2-17  |
| 83 .....(                    ) | 3-17  |
| 83 .....                       | 4-17  |
| 83 .....                       | 5-17  |
| 83 .....                       | 6-17  |
| 84 .....                       | 7-17  |
| 84 ..... /                     | 8-17  |
|                                | 9-17  |
| 84 .....                       |       |
| 84 ..... +                     | 10-17 |
| 85 .....                       | .18   |
| 85 ..... +                     | 1-18  |
| 85 .....                       | 2-18  |
| 86 .....                       | 3-18  |
| 86 .....                       | 4-18  |
|                                | 87    |
| 87 .....                       | :     |
| 88 .....                       | : 1   |

2007

\_\_\_\_\_

.2008

5 4

" "

2007

)

(LIFE )

(

.USAID

.(Ecolodge )

( )

( )

"

"

800

21

( )

:

"

"

- 
- 
- 
- 
- 

/

( )

(Ecolodge )

"

Ecoplan,net

:

/

- 
-

- 
- 
- 
- 
- 

:

%96 " " 2007  
5

Tripadvisor



- %38 •
- %66 •
- %9 •
- 

"

"

"

2007 " "

- 

:

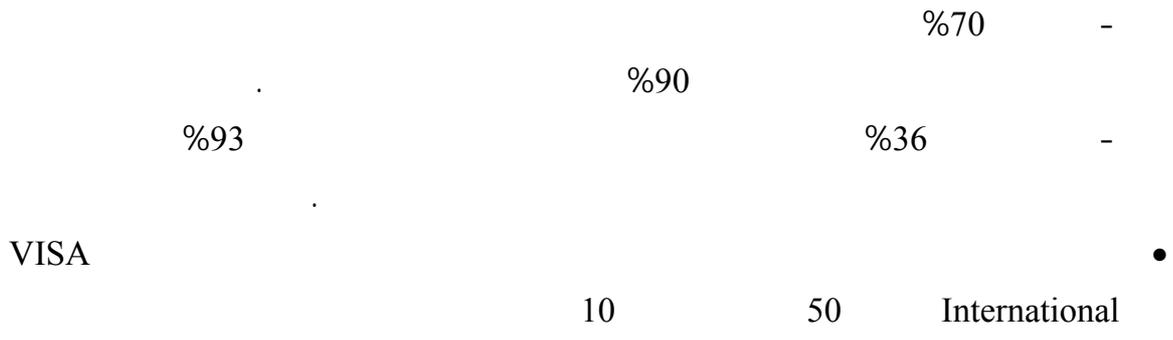
24 500

%84 -

(%31 )

%79 -

%25



:



:

**.1**

**1-1**

)

(

**IFC**  
**70**

International Finance Corporation (IFC)

70

:

:

•

:( )

•

50

)

:( )

•

:

(

( ) 30-20 □

( ) 50-30 □

( ) 70-50 □

2-1



%20

%10

%90

3-1

6 ) / 6 4 5 4

.( 4200

4-1

1-4-1

. 12 8

.( )

.( )

/

- 
- 
- 
- 

2-4-1

:

- 
-

( ) 5-1

200

75 •

( ) •

25

( ) 6-1

50

:

200 : •

( ) •

100

( ) 7-1

: •

/ 8-1



:

---

- 
- 
- 
- 

( )

1-8-1

28 27

:

30 26

- 

2-8-1

37 36

:

39 37

- 



3-8-1

( )

)

( %20

:

40 36

-

4-8-1

4

5

:  
38-25

•

9-1



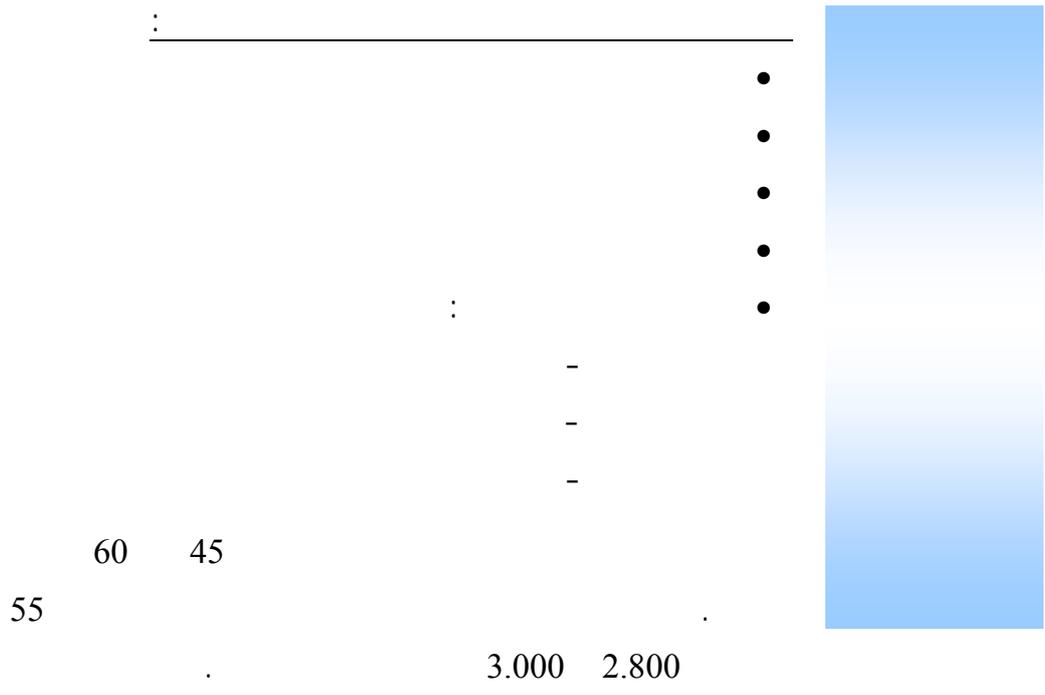
- .%20-%15 : •
- .%40-%30 : •
- .%40-%20 : •
- .%20-%15 : / •
- .%33 : •
- .%30 : •

.( )

10-1

( )

/



11-1

1.7 1.1  
140 60

70 60 ( )  
%60-50

12-1

( )

/ 3-2 : 10 8 : •  
•

13-1

60 50



- \_\_\_\_\_
- 5.5 x 2.5 :
- 12 x 3.5:
- 6 x 3.5 :
- 6.5 x 3.5:

14-1

- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_

15-1

- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_
- 1.5 – 1.2 :

•



:

+ ( ) .1

+ 1-1



10

:

5 :

+ ( )

:

.( )

:

2 :

:

7 :

- 
- 
- 
- 
- 
- 

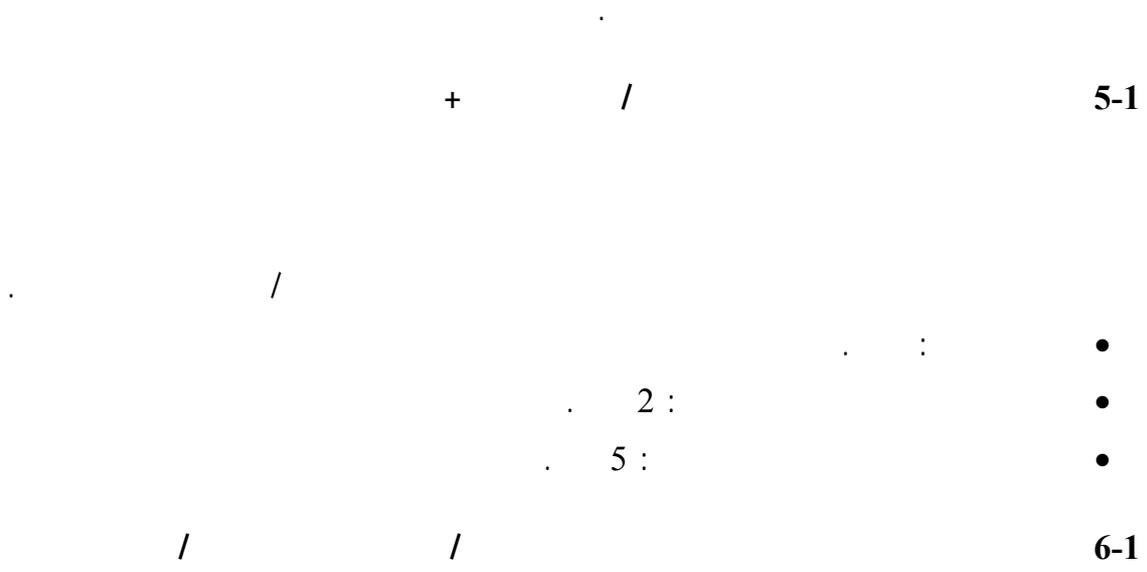
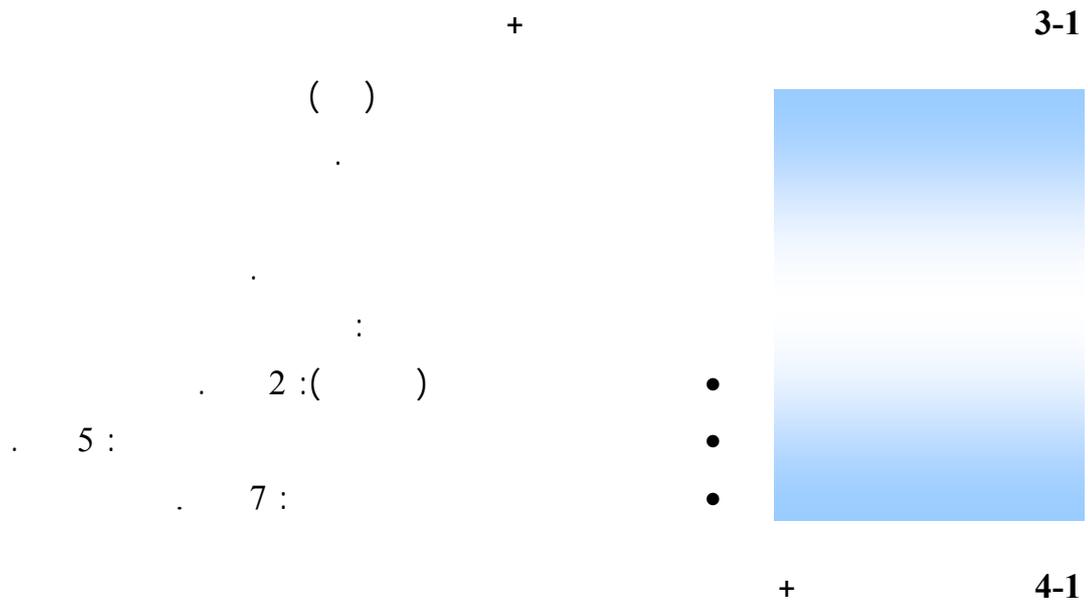
2-1

2 :

5 :( 14.000 )

7 :

- 
- 
-



/

7-1

.2 +

1-2



/

- 
- 
- 
- 
- 

+

2-2



20

40

•

•

•

•

3-2

•

)

.( " "

:

( )

/

( )

—

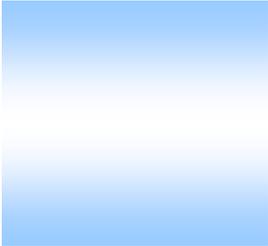
—

—

•

•

)  
(



.) (" :

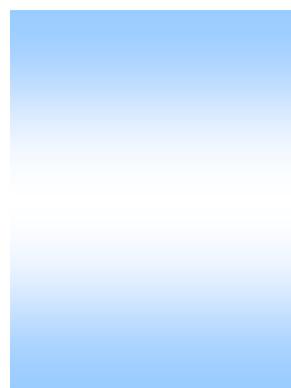
- 
- 
- 
- 
-

4-2

( )

:

- 
- 
- 
- 
- 



( )

5-2



6-2

.( )

- 
- 
- 

7-2

60

:

- 
- 
- 
- 
- 



8-2



1-3

:

- 
-

•

2-3

:

•

•

•

•

5 3

.( )

:

3-3

)

:

.(

•

•

( )

•

:

( )

- 
- 
- 
- 

:

)

.(

- 

.( )

( )

- 
- 
- 

\_\_\_\_\_

∴ \_\_\_\_\_

(1

- 
- 
- 
- 
- 

)

(

- 

( - )

(2

( )

- 

- 

( )

- 

(3

)

(

- 

- 

- 

- 

∴ \_\_\_\_\_

)

(

- 

( )

- 

- 

-

(4

•

/

:

)

:

•

(

( )

•

( )

•

1-4

( )

•

•

•

•

•

•

•

( )

•

(5

•

•

•

•

•

—

—

—

—

•

•

•

(6

•

—

—

•

/

:

.(

)

( )  
( )

•

•

•

(7)

:

•

•

•

•

(8)

•

( )

( )

•

•

•

:

/

-

( )

-

( )

-

-

-

-

( )

(9)

•

-

-

-

•

—

—

—

—

:



:

**.1**

**1-1**

:

| 3 | 2 | 1 |           |
|---|---|---|-----------|
|   |   |   | -1        |
|   |   |   | -2<br>( ) |
|   |   |   | -3        |
|   |   |   | -4        |
|   |   |   | -5        |
|   |   |   | -6        |
|   |   |   | -7        |
|   |   |   | -8        |
|   |   |   | -9        |
|   |   |   | -10<br>:  |
|   |   |   | -11<br>+  |
|   |   |   | -12       |
|   |   |   | -13       |
|   |   |   | -14       |

| 3 | 2 | 1 |    |
|---|---|---|----|
|   |   |   |    |
|   |   |   | -1 |
|   |   |   | -2 |
|   |   |   | -3 |
|   |   |   | -4 |
|   |   |   | -5 |
|   |   |   | -6 |
|   |   |   | -8 |
|   |   |   |    |
|   |   |   | -1 |
|   |   |   | -2 |
|   |   |   | -3 |
|   |   |   | -4 |
|   |   |   |    |

: ١

2-1



( ) + •  
•  
•  
•  
•  
/  
•  
•  
/  
•

/

•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•

3-1

1994

4

:

•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•  
•

4-1



+

5-1

:

( )

- 
- 
- 
- 

:

- 
- 
- 
- 

( )

6-1



7-1



+

( )

8-1

9-1



10-1

+ ( )

11-1

0

- 
- 
- 
- 
- 

12-1

0.5 ( )

- 
- 

4

13-1

- 
- 
- 

14-1

- 
- 
- 
- 

15-1

- 
- 
- 

.2

1-2

- 
- 
- 
- 

( )

—

•  
—  
○  
○  
○

2-2

" "

3-2

:

•  
—  
—

/

:

•  
•  
•

+

4-2

:

.( )

•  
•  
•  
•  
•

.( )

5-2



50

6-2

- 
- 
- 
- 

7-2

8-2

9-2

( )

10-2

- 
- 

(LEED

11-2

[www.usgbc.org/LEED](http://www.usgbc.org/LEED) :

12-2

.3

( )

1-3



- 
- 
-

2-3

100

3-3

|   |   |   |
|---|---|---|
| - | - | : |
| ( | ) | • |
| ( | ) | • |
| ( | ) | • |

|   |   |   |     |
|---|---|---|-----|
| ( | ) | : | 4-3 |
|---|---|---|-----|

|   |     |
|---|-----|
| + | 5-3 |
|---|-----|

|   |   |
|---|---|
| : | • |
| : | • |
| : | • |
| : | • |

|    |   |     |
|----|---|-----|
| :( | ) | 6-3 |
|----|---|-----|





1-4

- 
- 
- 

2-4

- 
- 
- 
- 

- 
- 

3-4

- 

- 



4-4

)

:

•

•

•

•

.(

)

+

5-4

:

•

•

•

.(

)

6-4





1-5

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

/  
( ) /  
( )

**Photo voltaic**

2-5

( )

3-5

)

.(

/

4-5

/

5

3

5-5

US

Energy Star rating system

)

(

.(

(CFL)

/

/

6-5

( )

:

- 
- 
- 
- 
- 

7-5

8-5

:

.meter-multi

- 
- 
- 
- 
-

( )

•

•

•

•

/

9-5

:

•

•

•

( )

•

•

+

10-5

16

•

•

11-5

(RO)

•

:

•

ITC

Photovoltaic (PV)

•

150

125

250

PV

**12-5**

50 40)

.(

1-6

- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 

+ 2-6

- 
- 

3-6

- 
-

8 4

•

/ 4-6

:

/

:

/

/

+ 5-6

%30

( ) 6-6

( )

7-6

.7

1-7

" "

:

/

- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 

2-7

:

- 
- 
- 
- 

:

/

3-7

+

+

4-7

/

/

.8

1-8

:

- 
- 
- 
- 
- 
- 

2-8

:

- 
- 

( ) +

**+ Use proximity-style (back shelf) exhaust hood**

3-8

4-8

5-8

6-8

:

7-8

8-8

" " ( )

:

- 
- 
- 
- 
- 

+ 5-7

:

.( )

- 
- 
- 
- 
-

+ 1-18

) /

.(1-15

2-18

:

.

•

•

•

•

/

:

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

3-18

4-18

/ 6-7

- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 

+ / 7-7

: 8-7

:  
4 3/1 ( ) 3/1 :

:( / ) :

9-7

10-7

.10

9-8

- 
- 
- 
- 
- 
- 

10-8

-

( ) + •  
+ Use proximity-style (back shelf) exhaust hood 11-8

12-8

13-8

14-8

15-8

16-8

" " ( )

: •  
•  
•  
•  
•

1-9

:

•

•

•

.( )

—

—

—

—

2-9

/

3-9

:

•

•

•

4-9

.( )

5-9

•

•

•

•

•

6-9

LCA

"

"

:

.(

)

•

.(

)

•

.(

)

•

)

(

7-9

:

- 
- 
- 

8-9

:

- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 

.12

1-10

2-10

/ .13

+

1-11

2-11

VOCs



3-11

- 
- 
- 
- 

4-11

5-11

6-11

7-11

( ) HEPA

+ .14

Styrofoam + 1-12

Styrofoam

2-12

( )

*Ricinus communis* *Pinus resinosa* *Azaraea indica*

3-12

VOC's

4-12

5-12

6-12

.15

1-13

%50

2-13

3-13

( ) +

⋮  
\_\_\_\_\_

( )

•

•

:

4-13

:

•

"

"

•

•

•

+

5-13

:

- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 

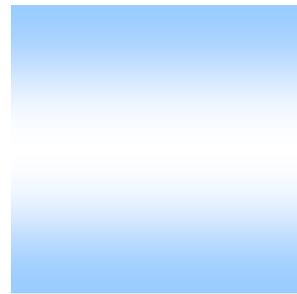
( + )

6-13

:

.

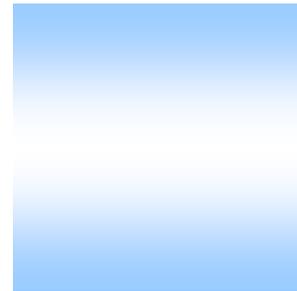
- 
- 



7-13

:

- 
- 
- 
- 
- 



:

•

•

**.16**

+

+

**1-14**

%8

**2-14**

"

"

:

•

•

•

•

•

•

**3-14**

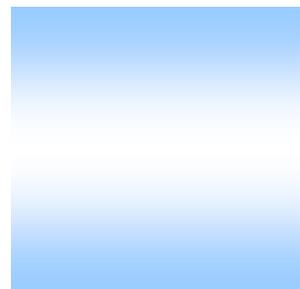
/

:

•

•

•



/

4-14

5-14

: + 6-14

: .17

1-15

- :
- - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  -

•

○

○

•

•

○

○

○

•

○

15

20

2-15

:

•

•

•

•

+

3-15

:

4-15

(

)

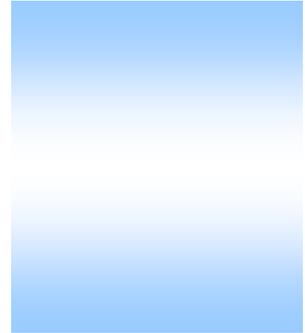
5-15

:

- 
- 
- 
- 

+

**6-15**



**7-15**

/

:

**8-15**

:

- 
-

+

+

.18

:

1-16

:

•

•

:

•

•

•

•

2-16

:

•

•

3-16

:

•

•

•

4-16

:

•

•  
•

+

**5-16**

:

•  
•  
•

:

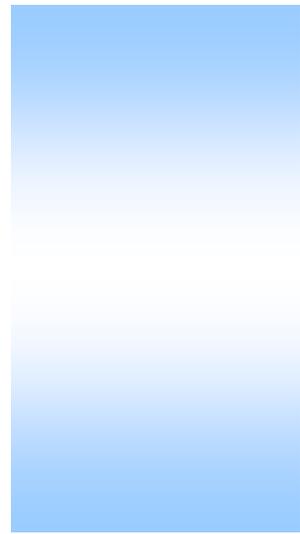
**6-16**

:

.

•  
•  
•  
•  
•  
•  
•

/



.

.

/

**7-16**



+

.19

1-17

- 
- 
- 
- 
- 
- 

2-17

:

•

( )

•

+

•

( )

**3-17**

**4-17**

:

•

•

•

•

**5-17**

**6-17**

7-17



.Green Globe. .

EcoTel

/

8-17

%90

:

- 
- 
- 
- 

( )

:

9-17

+

10-17

4-17

.20

+

5-18

(1-15 ) /

6-18

/

- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
-

- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 

**7-18**

**8-18**

\_\_\_\_\_

160

( )

\_\_\_\_\_

/ /

: 1

---

: (1)

---

(2)

- 
- 
- 

---

(3)

- 
- 
- 

---

(4)

( " ( )  
 ( )

- 
- 
- 
- 

---

(5)

- 
- 
- 

---

: (6)

---

(7)

- 
- 

---

(8)

/ ( )

- 
- 

---

(9)

- 
- 

---

(10)

- 

---

/ :